



「空鐵聯運」便利旅客從長三角15座城市免費搭高鐵到上海，再直飛高雄，返程也可。設計圖片

香港文匯報訊 綜合消息：首家兩岸廉價航空、大陸春秋航空前日首航上海浦東至台灣高雄。據台灣《聯合報》報導，為擴增兩岸廉價航線影響力和競爭力，春秋航空與長三角15座城市（參見附表）建立「空鐵聯運」，買機票就送高鐵票。購票旅客可從這15座城市免費搭高鐵到上海，再直飛高雄，返程也有。

據報導，春秋航空方面表示，昨天中午首航旅客中，有兩成為台籍；其餘多為上海籍。以散客、商務客為主的個人旅遊旅客，與團體旅客各佔五成。服務員講閩南語上海話

據悉，春秋航空除提供單程（未計稅）430元人民幣的低價機票，每班次還提供10張從手機端搶訂的，（未計稅）199元人民幣的超低價機票。春秋方面表示，為使兩岸廉價航線的影響力擴及長三角，春秋航空更推出買機票送高鐵票的「空鐵聯運」優惠，「一條龍」便利乘客，只要在春秋航空官網上選擇出發地、目的地，再選擇高鐵路次和航班班次，就能一次購買火車票和機票。城市覆蓋蘇州等15座城市。

當日的首航班機上，春秋航空特意安排會閩南語的服務員服務旅客，並用閩南語介紹高雄景點；高雄飛上海航程則以上海話介紹上海景點，並用普通話翻譯。春秋航空表示，目前已經獲得25名台籍機師配額，將陸續招募台籍機師入職。

島內兩公司籌設廉航 台「交通部長」葉匡時昨日在「立法院」接受質詢，被問及台灣是否有廉價航空時表示，「交通部」鼓勵島內航空業者發展廉價航空，並證實已有台灣兩家航空業者正籌設廉價航空。

葉匡時表示，島內航線太短，不適合廉價航空生存，台北—上海及台北—廈門等兩岸航線較適合。

大統又出事 米酒無米摻香精 香港文匯報訊 綜合消息：台灣大統長基公司近日除被揭發「黑心油」及「腐魚沙茶醬」，昨日再被曝出其生產的米酒、葡萄酒中根本不是米和葡萄製成，全部都由人工香精調製；台北市衛生局也發現，市面其他公司的蜂蜜也沒有蜜。其中來自雲林縣土庫鎮山泉蜂蜜有限公司，標榜滴鮮純、百分純蜂蜜的「龍眼花蜜」，被驗出成分都是糖，連一滴蜂蜜也沒有。

近日有民眾向彰化縣政府投訴，指大統長基公司生產的料理米酒有刺鼻怪味，擔心成分內容也有問題，遂揭發事件。台「衛生福利部」前日確定對涉事的油廠「大統長基」與「富味鄉」分別重罰18.5億及4.6億元新台幣（約4.9億及1.2億港元），共計23億元新台幣（約6億港元），創下食品業者遭

台擬禁華為投標通訊產品 香港文匯報訊 據中央社報導，台灣「國安局長」蔡得勝昨日「立法院」接受質詢，有「立委」憂心陸廠華為通訊產品恐危害島內安全，要求限制投標；蔡得勝說，「這個政策就是我們的政策」，現在已經決定要禁止。

民進黨籍「立委」蔡煌瑯質詢時出具一份自行統計的數據，近一年台灣各機關採購華為通訊產品的數量，採購E173型行動網卡的最大宗竟為調查局，有124組，資料恐完全暴露，危害島內安全。蔡得勝答詢時表示，島內對華為產品使用相當保守，「國安局」一向高度關注，會提醒不能輕忽。

加13元添醬油挨轟 鼎泰豐急停「宰客炒飯」 香港文匯報訊 據中社報導，國際知名的台灣餐廳鼎泰豐，本月中旬起新增「不成文規定」：點炒飯想多加醬油或加辣，得另加價50元（新台幣，下同）（約13港元），原每份炒飯售價160元至200元（約42至53港元）不等，等同加價近三成，引發外界批評宰客。鼎泰豐昨日對此規定緊急喊停，稱加價規定為試辦性質，考量顧客反應後立即停止所有門市銷售「客製化炒飯」。對於服務人員的說法，客人很不以為然，「醬油炒飯跟炒飯加醬油，怎會一樣？」

城市規劃條例(第131章) 規劃許可申請

依據《城市規劃條例》（下稱「條例」）第16(2D)條，以下附表所載根據條例第16(1)條提出的規劃申請，現於正常辦公時間內在下列地點供公眾查閱—

- (i) 香港北角渣華道333號北角政府合署17樓規劃資料查詢處；及
(ii) 新界沙田上禾輦路1號沙田政府合署14樓規劃資料查詢處。

按照條例第16(2F)條，任何人可就有關申請向城市規劃委員會（下稱「委員會」）提出意見。意見須述明該意見所關乎的申請編號。意見須不遲於附表指定的日期，以專人送遞、郵遞（香港北角渣華道333號北角政府合署15樓）、傳真(2877 0245 或2522 8426)、電郵(tpbpd@pland.gov.hk)或透過委員會的網頁(http://www.info.gov.hk/tpb/)送交城市規劃委員會秘書。

任何打算提出意見的人宜詳閱「城市規劃委員會規劃指引：根據城市規劃條例公布修訂圖則申請、規劃許可申請及覆核申請以及就各類申請提交意見」。有關指引可於上述地點，以及委員會的秘書處(香港北角渣華道333號北角政府合署15樓)索取，亦可從委員會的網頁(http://www.info.gov.hk/tpb/)下載。

按照條例第16(2)條，任何向委員會提出的意見，會於正常辦公時間內在該地點(i)及(ii)供公眾查閱，直至委員會根據第16(3)條有關的申請作出考慮為止。

有關申請的摘要(包括位置圖)，可於上述地點、委員會的秘書處，以及委員會的網頁瀏覽。

個人資料的聲明

委員會就每份意見所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門，以根據條例及相關的城市規劃委員會規劃指引的規定作以下用途：
(a) 處理有關申請，包括公布意見供公眾查閱，同時公布「提意見人」的姓名供公眾查閱；以及
(b) 方便「提意見人」與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。

附表

Table with 4 columns: 申請編號, 地點, 申請用途, 就申請提出意見的期限. Lists various planning applications across different districts like A/NL, A/NE, A/TKO, etc.

城市規劃委員會 2013年10月29日

申請酒牌續期啟事 榮發小廚

現特通告：高炳文其地址為新界沙田大圍田心村260號地下，現向酒牌局申請位於新界大埔富善邨熟食檔5-8號榮發小廚的酒牌續期。凡反對是項申請者，請於此公告登報之日起十四天內，將已簽署及申理由之反對書，寄交新界大埔鄉事會街8號大埔綜合大樓4樓酒牌局秘書處。

日期：2013年10月29日 APPLICATION FOR RENEWAL OF LIQUOR LICENCE WING FAT KITCHEN Notice is hereby given that Ko Ping Man of G/F, 260 Tin Sum Village, Tai Wai, Shatin, N.T. is applying to the Liquor Licensing Board for renewal of the Liquor Licence in respect of Wing Fat Kitchen at No. 5-8, Cooked Food Stall, Fu Shin Est., Tai Po, N.T. Any person who knows any reason why this renewal should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 4/F, Tai Po Complex, No. 8 Heung She Wui Street, Tai Po, New Territories within 14 days from the date of this notice. Date: 29th October 2013

監察傳媒 你我有責



香港新聞自由 香港傳媒公會 HONG KONG PRESS COUNCIL www.presscouncil.org.hk enquiry@presscouncil.org.hk 電話：2570 4677 傳真：2570 4977

城市規劃條例(第131章) 規劃許可申請進一步資料的提交

依據《城市規劃條例》（下稱「條例」）第16(2D)(b)條，城市規劃委員會（下稱「委員會」）曾就以下附表所載根據條例第16(1)條提出的規劃申請，刊登報章通知。委員會已依據條例第16(2K)條，接受申請人提出的進一步資料，以補充已包括在其申請內的資料。該等進一步資料現於正常辦公時間內在下列地點供公眾查閱—

- (i) 香港北角渣華道333號北角政府合署17樓規劃資料查詢處；及
(ii) 新界沙田上禾輦路1號沙田政府合署14樓規劃資料查詢處。

按照條例第16(2K)(c)及16(2F)條，任何人可就該等進一步資料向委員會提出意見。意見須述明該意見所關乎的申請編號。意見須不遲於附表指定的日期，以專人送遞、郵遞（香港北角渣華道333號北角政府合署15樓）、傳真(2877 0245 或2522 8426)、電郵(tpbpd@pland.gov.hk)或透過委員會的網頁(http://www.info.gov.hk/tpb/)送交城市規劃委員會秘書。

任何打算提出意見的人宜詳閱「城市規劃委員會規劃指引：根據城市規劃條例公布修訂圖則申請、規劃許可申請及覆核申請以及就各類申請提交意見」。有關指引可於上述地點，以及委員會的秘書處(香港北角渣華道333號北角政府合署15樓)索取，亦可從委員會的網頁(http://www.info.gov.hk/tpb/)下載。

按照條例第16(2K)(c)及16(2)條，任何向委員會提出的意見，會於正常辦公時間內在該地點(i)及(ii)供公眾查閱，直至委員會根據第16(3)條有關的申請作出考慮為止。

有關申請的摘要(包括位置圖)，可於上述地點、委員會的秘書處，以及委員會的網頁瀏覽。

個人資料的聲明

委員會就每份意見所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門，以根據條例及相關的城市規劃委員會規劃指引的規定作以下用途：
(a) 處理有關申請，包括公布意見供公眾查閱，同時公布「提意見人」的姓名供公眾查閱；以及
(b) 方便「提意見人」與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。

附表

Table with 4 columns: 申請編號, 地點, 申請用途/發展, 進一步資料, 就進一步資料提出意見的期限. Lists various planning applications across different districts like A/NL, A/NE, A/TKO, etc.

城市規劃委員會 2013年10月29日